Saita

		DOILE
VIII.	Gewerbliche Muster und Modelle. — Dessins et modèles industriels	630
IX.	Schuldbetreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillite	639
X.	Organisation der Bundesrechtspflege. — Organisation judiciaire fédérale 291,	<b>65</b> 3
XI.	Rechnungswesen der Eisenbahnen. — Comptabilité des compagnies de chemins de fer	300
XII.	Civilstreitigkeiten zwischen Kantonen einerseits und Privaten oder Korporationen andrerseits. — Diffé- rends de droits civil entre des cantons d'une part et des corporations ou des particuliers d'autre part	672

## CIVILRECHTSPFLEGE

## ADMINISTRATION DE LA JUSTICE CIVILE

I. Haftpflicht der Eisenbahnen u. s. w. bei Tötungen und Verletzungen. — Responsabilité des entreprises de chemins de fer, etc. en cas d'accident entraînant mort d'homme ou lésions corporelles.

1. Urteil vom 28. Februar 1901 in Sachen Compagnie generale des Tramways suisses gegen Ledermann.

Anwendbarkeit des Eisenbahnhaftpflichtgesetzes auf Pferdebahnen. — Selbstverschulden bei einem Kinde. — Mass des Schadenersatzes.

A. Durch Urteil vom 15. Dezember 1900 hat der Appellations- und Kaffationshof des Kantons Bern erkannt:

Dem Kläger sind seine Klagebegehren zugesprochen in dem Sinne, daß die Beklagte ihm gegenüber zur Bezahlung folgenber Beträge verurteilt wird:

- a) 117 Fr. für Heilungskoften und 12 Fr. für erlittenen Materialschaden, beide Beträge verzinslich à  $5\,^{\rm 0}/_{\rm 0}$  seit 2. Januar 1898;
- b) 360 Fr. für Erneuerung und Reparatur bes Stelzfußes bis zum 1. Januar 1909;

c) eine lebenslängliche, jeweilen zum voraus zahlbare Rente von 75 Fr. per Jahr und zwar vom 1. Januar 1909 hinweg für Anschaffung und Reparaturkoften für ein fünftliches Bein;

Civilrechtspflege.

d) eine Rente von 400 Fr. per Jahr für die Zeit vom 1. Januar 1905 bis zum 1. Januar 1909, jeweilen zum voraus zahlbar auf 1. Januar 1905, 1906, 1907 und 1908;

e) eine lebenslängliche Rente von 700 Fr. per Jahr vom

1. Januar 1909 hinweg, jeweilen jum voraus zahlbar.

B. Gegen dieses Urteil hat die Beklagte rechtzeitig und in richtiger Form die Berufung erflart, mit den Antragen: Die Rlage fei abzuweisen, eventuell seien die dem Kläger unter d und e bes Dispositivs zugesprochenen Entschädigungsbeträge angemeffen herabzuseten.

C. In der heutigen Verhandlung erneuert und begründet der Bertreter ber Beklagten biefe Berufungsantrage. Der Bertreter

bes Klägers trägt auf Abweisung der Berufung an.

Das Bunbesgericht zieht in Erwägung:

1. Dem vorliegenden Rechtsstreit liegt folgender Sachverhalt zu Grunde: Am 2. Januar 1898, des Nachmittags nach 4 Uhr, befand sich ber heutige Kläger, Hans Lebermann, geboren ben 10. September 1889, Sohn bes Johann Ledermann, Sager in Biel, mit drei ungefähr gleichaltrigen Rnaben, Dito und Ernft Sury und Alexander Schmalz auf dem Rückwege von Biel nach Nibau. Bei ber dem Trottoir entlang sich hinziehenden Ladenwand ber Ofenfabrik Wannenmacher an der Bahnhof-Nidaustraße beschäftigten sich die Knaben, ohne auf ihre Umgebung zu achten, mit Spielen, das eigentlich in einer Neckerei bezw. Rauferei beftand. Um 4 Uhr 25 Minuten nachmittags fam nun ein Tram= waywagen der Beklagten, bedient von Kutscher Nyffenegger und von Schaffner Arnold Springer, vom Bahnhof Biel her und fuhr dem Trottoir entlang auf der Fahrbahn dahin. Gerade als ber Wagen die Ofenfabrik passiert hatte und sich etwas vor der auf der linken Seite der Straße stehenden Wirtschaft Krebs be= fand, wollte ber Knabe Otto Sury den Rläger an die Laden= wand drucken, diefer wehrte fich, machte eine Ruckwärtsbewegung gegen das Trottoir hin, sturzte auf den Randstein besfelben zu, glitt von hier auf die Straßenschale und fiel sodann unmittelbar

por die Vorderfüße bes Tramwappferdes. Was den nähern Hergang des Unfalls betrifft, so wird in der Klage behauptet, berfelbe fei dadurch veranlagt worden, daß Otto Surn ben Rlager. ber sich habe losreiken wollen, plötlich habe geben lassen, mahrend die Beklagte barauf abstellt, es habe auch ber Knabe Otto Sury durch fein Benehmen dazu beigetragen, baf ber Rlager mit bem Tramwagen in Berührung fam. Nach ben Depositionen bes Rubolf Ryter, Schmied in Nibau, der am 2. Januar 1898 auf dem betreffenden Tramwagen vorn beim Kutscher und zwar links von demselben sich befand und den ganzen Vorfall als Augen= zeuge beobachtete, lage allerdings die Annahme ziemlich nahe, bag ber Knabe Otto Sury ben Rläger weggestoken und so auch zum Sturge besfelben mitgewirft habe. Derfelbe erklart nämlich, er habe gesehen, wie die Knaben sich balgten an der Ladenwand. Blötzlich als der Wagen daherfuhr, sei einer rudwärts durch die ganze Breite bes Trottoirs gegen die Strafenschale zu gelaufen. Dort sei er gestolpert, habe sich gedreht und sei unter bas Pferd gefallen . . . Der ganze Borgang fei fehr rasch geschehen, "ber Knabe kam förmlich geflogen". Das erschreckte Pferd machte fo= bann einen Sprung nach vorwärts, um über ben Rorver bes Klägers hinwegzukommen und diefer geriet, obschon der Kutscher sofort die Bremse anzog, mit dem linken Oberschenkel unter das pordere, linke Rad, welches über sein Bein hinwegfuhr. Der Rläger murbe fofort hervorgezogen und nach Saufe gebracht. Um folgenden Tage kam er in den Spital nach Biel, wo ihm wegen eingetretenen Wundbrandes der linke Oberschenkel amputiert wer= ben mußte. Die Behandlung im Spital dauerte bis zum 29. 3a= nuar 1898, b. h. 27 Tage. Der Rläger muß fich jum Geben nunmehr eines fünstlichen Gliedes bedienen.

2. Auf Grund dieses Thatbestandes hat der Kläger die vorliegende Klage erhoben, in welcher er geftützt auf das Eisenbahn= haftpflichtgeset Verurteilung der Beklagten zu Schabenersatz verlangt. Den Betrag bes Schabenersates berechnete er ursprunglich folgendermaßen:

Ersatz der Heilungskosten und des Sachschadens 256 Fr. samt Zins au 5 % feit 2. Januar 1898.

Un zufünftigen Beilungskoften:

Bis zum 20. Altersjahr eine jährlich vorauszahlbare Rente von 240 Fr. und von da an von 180 Fr., zahlbar jeweilen am 2. Januar, erstmals fällig am 2. Januar 1899.

Schmerzensgelb w. 5000 Fr.

Entschäbigung für fünftige Erwerbseinbuge:

Jahresrente von 600 Fr. bis zum 20. Altersjahr, von da an eine solche von 900 Fr., vorauszahlbar jeweilen am 10. September, erstmals 10. September 1904.

Die erste Instanz (Amtsgericht Biel) erkannte unterm 27. Juni

1900:

Dem Kläger werden seine Rechtsbegehren zugesprochen in folgenden Beträgen, welche ihm die Beklagte zu bezahlen hat:

a) 117 Fr. Heilungskosten und 12 Fr. für erlittenen Matesrialschaden, beides zu 5% verzinslich seit 2. Januar 1898;

b) 360 Fr. für Erneuerung und Reparatur bes Stellfußes

bis zum 1. Januar 1906;

c) für Anschaffung und Reparaturkosten für ein künstliches Bein eine Rente von 75 Fr. per Jahr, welche vom 1. Januar 1909 an bem Kläger alljährlich zum voraus zu bezahlen ist;

d) eine Rente von 500 Fr. per Jahr für die Zeit vom 1. Januar 1905 bis zum 1. Januar 1909, zum voraus zahlbar je auf 1. Januar 1905, 1906, 1907 und 1908;

e) eine Rente von 900 Fr. per Jahr, zahlbar vom 1. Januar

1909 an, alljährlich zum voraus.

3. Auch heute noch, wie vor der kantonalen zweiten Instanz, hat die Beklagte zur Begründung ihres Antrages auf völlige Abweisung der Klage in erster Linie den Standpunkt eingenommen, das Bundesgeset betreffend die Eisenbahnhastpslicht sinde auf Pserdebahnen keine Anwendung. Nun hat aber das Bundesgericht schon zu verschiedenen Walen (f. namentlich Amtl. Samml., Bd. IX, S. 527, und X, S. 520, Erw. 2) entschieden, daß es für die Anwendbarkeit des Haftpslichtgesetzes nur darauf ankomme, ob es sich überhaupt um eine als Eisenbahn zu qualisizierende Unternehmung, d. h. um eine den Transport von Personen ober Sachen auf Schienengeleisen ausführende Unternehmung handle, und daß es gleichgültig sei, welche Kraft (ob Dampstraft, Elektrizität u. dgl., tierische oder menschliche Muskelkraft, oder auch nur die eigene Schwere der Fahrzeuge oder Transportgegenstände)

als Mittel zur Beförderung benutt werde. Da nun die Pferde= babnen sich zweifellos als Gifenbahnen im angegebenen Sinne barftellen, ift damit beren Unterstellung unter bas Saftpflichtgesets nach ber bisherigen Praxis bes Bundesgerichts gegeben. Das entspricht denn auch der Praxis, die sich an das deutsche Reichs= haftpflichtgesetz, das bekanntlich dem eidgenössischen Gisenbahnhaft= pflichtgesetz als Vorbild gebient, angeschlossen hat, im wesentlichen freilich auf Grundlage ber Motive. Zwar kann nicht verkannt werden, daß die Betriebsgefahr bei einer Pferdebahn bedeutend geringer ift, als bei ber Beforderung mittelft Dampfes, Luft, Elektrizität ober bgl., schon weil die Geschwindigkeit dort eine er= heblich geringere ift als hier. (Bgl. Blumer=Morel, Sanob., 2. Aufl., Bb. II, S. 103, ber die Pferdebahnen dem Saftpflicht= gesetz nicht unterstellen will; f. ferner Semaine judiciaire 1881, S. 213. und Sandelerechtliche Entscheibungen I. S. 15.) Dagegen besteht eine erhöhte Gefährlichkeit gegenüber bem ge= wöhnlichen Fuhrwerkverkehr auch bei Pferdebahnen, namentlich wegen der Häufigkeit und Allgemeinheit der Transporte und bes Benutens der verkehrsreichsten Strafen der Städte (f. Beer= leber, Haftpflichtgesetzgebung, S. 31), und ber Schwere ber Wa= gen, in Verbindung mit der Berminderung der Reibung. Aus ber Bundeskonzession fur ben Betrieb einer Pferdeeisenbahn von Bözingen über Biel nach Nidau freilich (die vom 17. September 1875 datiert und die später auf die Beklagte übergegangen ist) fönnte die Anwendbarkeit des Haftpflichtgesetzes nicht ohne weite= res hergeleitet werden, da Art. 1 der Konzession nur vorschreibt, "es follen die jeweiligen Bundesgesetze, sowie alle übrigen Vorschriften ber Bundesbehörden über ben Bau und Betrieb ber ichweizerischen Gifenbahnen, foweit folde auf die Pferdebahnen als anwendbar erklärt werden, jederzeit genaue Beachtung finden," - also die Unwendbarkeit des Haftpflicht= gesetzes selbst noch offen läßt. Nur beiläufig mag in biesem Zu= sammenhange noch barauf hingewiesen werden, daß anläßlich ber Erteilung der Konzession für die Strafenbahn in Zurich (1882) im Protofolle der Bundesversammlung ausdrücklich Vormert genommen wurde, daß das Haftichtgesetz auf die Pferdebahnen Anwendung finde, "damit für das Bundesgericht diese Frage gelöst sei" (f. Meili, Das Recht ber modernen Verkehrs: und

Transportanstalten, S. 70 f.). Der Bundesrat hatte damals in seiner Botschaft (B.=B. 1882, I, S. 131 ff., speziell S. 135) ausgeführt, dem Begehren der Konzessionspetenten und der Straßensbahnkommission, daß nämlich das Haftpslichtgesetz als nicht für Straßenbahnen geltend erklärt werden möchte, sei nicht entsprochen; diese Frage könne anläßlich einer Konzessionserteilung überhaupt nicht erledigt werden, da das Haftpslichtgesetz sich in Art. 1 und 3 auf alle Sisenbahnen ohne Außnahme beziehe und daher die Entslassung irgend einer Spezies von Bahnen aus der Haftpslicht nur auf dem Wege der Gesetzgebung erfolgen könnte. Mag man über diese Motivierung denken wie immer, so solgt doch aus den frühern Außführungen, daß Pferdeeisenbahnen dem Sisenbahnhaftspslichtgesetz unterstellt sind und daß daher die Beklagte mit ihrem ersten Standpunkte unterliegt.

4. In zweiter Linie macht die Bellagte geltend, sie sei wegen Selbstverschuldens des Rlägers, eventuell wegen Bersehens einer britten Person — nämlich des Otto Surn — nicht haftpflichtig. Der Rlager seinerseits wendet fur den Kall, daß ihm ober bem Otto Surn Verschulden zur Laft gelegt werde, ein, es treffe bie Beklagte ebenfalls ein Berschulden; dagegen hat er die Auffaifung, das Verschulden der Beklagten fei als grobes zu qualifi= gieren, schon vor ber zweiten kantonalen Instanz (nachdem bie erste das Vorliegen eines solchen Berschuldens verneint und den hierauf gegründeten Schmerzensgelbanspruch abgewiesen hatte) nicht mehr aufrecht erhalten. Bei biefer Stellungnahme ber Parteien ist vorerst die Frage des Selbstwerschuldens des Klägers zu prüfen. Die Borinftang weift die Auffassung ber Beklagten guruck mit folgender Begründung: Allerdings erscheine die Annahme eines eigenen Verschuldens des Rlägers, in Konkurrenz mit einem folchen des Otto Sury, prinzipiell nicht ausgeschlossen. Diefe beiben Knaben im Alter von 8-9 Jahren seien körperlich und geistig normal veranlagt, und so viel Einsicht habe ihnen jedenfalls zu= gemutet werden durfen, daß sie sich nicht einer evidenten Gefahr aussehten. Davon konne aber vorliegend keine Rebe sein. Es sei in keiner Beise hergestellt, daß die Knaben den Tramwagen berankommen saben, und das fei mit Rucksicht darauf, daß ihre Aufmerksamkeit durch die Balgerei in hohem Grade in Anspruch ge= nommen war, auch wenig wahrscheinlich. Unter diesen Umständen

könnte ein Verschulden überhaupt nur darin gefunden werden, daß fie sich dort balgten. Allein wenn auch einem Erwachsenen wohl zugemutet werden dürfte, fich die möglichen Folgen eines berartigen Berhaltens zum Bewußtsein zu bringen, fo konne offenbar bei einem Knaben von 8-9 Jahren ein solcher Grad von Ginsicht nicht vorausgesetzt und ihm der Umstand, daß er in einer Distanz von mehr als fünf Meter von der Tramlinie dem Spielen sich hingegeben, ohne die ziemlich weit entfernte Möglichkeit einer Rollision mit dem Tramwagen ins Auge zu fassen, nicht zum Berschulden angerechnet werden, wobei auch zu erwägen sei, daß ber Kläger durchaus unfreiwillig mit ber Tramlinie in Berührung gefommen. Dieser Begründung ist ber Vertreter der Beklag= ten in der heutigen Verhandlung entgegengetreten, indem er mit Berufung auf Croiffant, Eigenes Berschulden und handlungs= unfähigkeit (Strafburg 1893) ben Sat aufgestellt hat: Aus ber Handlungsunfähigkeit eines Rindes folge nicht, daß die Bahngesellschaft sich niemals auf eigenes Verschulben bes Kindes stützen könne; aus der Handlungsunfähigkeit folge nur die Unmöglichkeit, sich durch ein Verschulden zu verpflichten, teineswegs aber bas Recht, den durch eigene Schuld erlittenen Schaden einem Un= schuldigen aufzubürden. Diese Argumentation des Vertreters der Beklagten geht jedoch im vorliegenden Falle völlig fehl. Denn die Vorinftang nimmt gar nicht die von Croissant bekampfte (und f. 3. vom Reichsgericht aufgestellte) These zum Ausgangspunkt; fondern sie anerkennt ausbrücklich, daß eigenes Verschulden bes Rlägers in casu möglich und die Berufung auf ein folches duber nicht unzuläffig fei (mabrend die von Croiffant angeführten reichsgerichtlichen Urteile das Gegenteil aussprechen). Mag man fich daher zu ben von Croiffant aufgestellten Gaten verhalten wie immer (vgl. z. B. die zustimmende Kritit in ber Zeitschrift für schweizerisches Recht, N. F. Bb. XIII, S. 480), so tolgt baraus die Unrichtigkeit der Argumentation der Borinstanz keines: wegs. Vielmehr stellt sich bas Gericht eher auf den Boden jener Grundfätze, wenn es untersucht, ob in concreto dem Kläger ein eigenes Berschulden zur Last falle. Wird nun von diesem gewiß richtigen Gefichtspunkte aus die Frage bes Selbstverschuldens bes Klägers geprüft, so ist vor allem zu beachten, daß sich ber Klä= ger nicht aus eigenem Antrieb auf bas Bahngeleise gestürzt hat,

9

fondern bak er entweder durch Stolpern oder durch Rudwarts= fallen, also in passiver Weise, auf basselbe gelangt ist. Er hat fich also nicht aus eigenem Antrieb einer evidenten Gefahr aus= gesett, wie die Borinftang richtig ausführt. Gin Berschulden konnte daher nur noch in der Balgerei erblickt werden; allein auch in diesem Bunkte ift ben Ausführungen ber . Borinftang burchaus beizustimmen. Gin Bersehen bes Knaben Otto Gurn aber konnte ebenfalls nur in ber Balgerei liegen, und es muß aus den glei= chen Grunden, wie beim Rlager, gesagt werden, daß in diefer Thatsache allein ein Verschulden nicht gefunden werden kann. Der Saftbefreiungsgrund bes eigenen Verschulbens ober bes Berfebens eines Dritten ift somit nicht vorhanden, sondern der Unfall ift auf Zufall im Rechtsfinne zuruckzuführen, womit bie Saftbarkeit ber Beklagten gegeben ift. Danach braucht aber die Frage bes Berichulbens ber Beklagten nicht mehr geprüft zu werben; übrigens hat die Borinftanz diese Frage mit so eingehenden und zu= treffenden Erörterungen verneint, daß in diesem Punkte vollständig auf ihr Urteil verwiesen werden fann.

5. Was nun das Maß bes dem Kläger von ber Beklagten zu ersetzenden Schadens anbetrifft, so waren schon vor der zwei= ten Inftang die erftinftanglich gesprochenen Betrage für Beilungs= koften und Materialschaden nicht mehr streitig. Der Ersat für Erneuerung und Reparatur bes Stelgfußes ift von ber Borinftang in Übereinstimmung mit ber Expertife feftgefett. Gbenfo ericheint es namentlich aus praktischen Grunden richtig, daß der Fällig= keitstermin für bie verschiedenen Renten auf den 1. Januar jeden Jahres festgeset wurde. Streit bezüglich des Mages herrscht heute hauptsächlich nur noch über die Sohe der lebenslänglichen Rente für dauernde Verminderung der Erwerbsfähigkeit. Daß dem Rläger, obschon er noch keinem Erwerb obliegt, überhaupt ein Anspruch auf Erfatz wegen Berminderung seiner Erwerbsfähigfeit zukommt, ift von ber Beklagten eventuell, und mit Recht (vgl. Urteil bes Bunbesgerichts vom 24. Marg 1898 in Sachen Stamm gegen Birsigthalbahu, Erw. 6, Amtl. Samml., Bb. XXIV, 2. Teil, S. 50), nicht beftritten. Richtig und von beiden Parteien anerkannt ift auch, daß die für Berminderung der Erwerbsfähig= feit auszurichtende Rente erft auf die Zeit nach Beendigung ber Schulzeit bes Rlägers zugesprochen werben fann. Rach ber that=

fächlichen Feststellung ber Vorinftanz dauert die Schulzeit bes Klägers noch bis 1. April 1905, so daß also — gemäß dem oben erwähnten Zwedmäßigfeitsgrunde - ber Beginn bes Rentenlaufes auf den 1. Januar 1905 festzusetzen ift. Gbenso ift den kantonalen Instanzen beizustimmen, wenn fie für die Berechnung ber dem Kläger gebührenden Entschädigung in Anschluß an die Rlage zwei Perioden unterschieden haben : diejenige vom 16. bis zum vollendeten 20. Altersjahre und biejenige vom gurudgelegten 20. Altersjahre hinweg. Bu ihrer Festsetzung ber Renten ift nun bie Borinftang auf Grund folgender Berechnung gelangt : 3war sei nicht sicher, ob der Kläger — der seit seinem fünften Sahre eine Berstümmelung der linken Sand hat, die darin besteht, daß ber kleine Finger bis auf einen kleinen Bulft vollständig fehlt, baß dem Ringfinger die zwei letten Glieder fehlen, daß bas Ra= gelglied bes Mittelfingers nicht gestreckt werden kann und gegen ben Zeigefinger bin etwas verkrümmt ist - je ben Beruf eines Sagers (gleich feinem Bater) hatte ausüben fonnen. Immerbin fei bavon auszugehen, das ware ber Kall gewesen. Das Einkom= men eines Sägers fonne nun laut ber technischen Expertise im ersten Sahr auf 500 Fr., im zweiten und britten auf 700 Fr., im vierten Jahr auf 1000 Fr., durchschnittlich also auf 800 Fr. beziffert werden. Für die spätere Zeit erscheine — im Unschluß an die Expertise — ein Jahresverdienst von 1400 Fr. hoch ge= nug bemeffen. Da die Erwerbseinbuße gemäß der arztlichen Er= pertise auf 50% anzusetzen sei, sei als Rente der Betrag von 400 Fr. für die erste und von 700 Fr. für die zweite Periode zu sprechen. Bei dieser Berechnung ist bas mutmakliche fünftige Einkommen des Klägers, mit Rücksicht auf den Beruf, den er ohne die Verletzung vielleicht ergriffen hatte, wie die Vorinftanz felbst fagt, "boch genug" festgesett. Es spricht nun aber nichts dafür, gerade hier von so hohen Ansätzen auszugehen, da der Beklagten durchaus fein Verschulden zur Laft fällt. Auch ist nicht außer Acht zu laffen, daß ber Kläger, der als Knabe von normaler Intelligenz mit guten Schulzeugnissen geschildert wird, und auch mehrere Verwandte hat, die ihren Erwerb als Bureauange= stellte verdienen, von vornherein einen derartigen Erwerb ergriffen hatte; für diesen Fall aber ift die Verminderung seiner Erwerbs= fähigkeit wohl nicht so hoch anzusetzen, wie wenn er den Beruf

als Säger gewählt hätte. Zubem ist dem Umstande, daß der Kläger durch den Unfall nicht aus einer schon ausgeübten Erswerdsthätigkeit, die er eingelernt hat, herausgerissen wird, ganzerhebliche Bedeutung beizumessen; dieses Moment hat aber die Borinstanz übersehen. Ferner hat die Borinstanz die schon besstehende Berstümmelung des Klägers nicht genügend berücksichtigt. Auf der andern Seite aber ist immerhin zu beachten, daß der Kläger infolge seiner Berstümmelung in seiner Berusswahl ersheblich beschränkt ist, und im allgemeinen überhaupt als im Kampf ums Dasein minderwertiger Mensch angesehen werden muß. In Würdigung aller dieser Umstände rechtsertigt sich, auf Grund des Art. 11 Sisendahnhaftpsl.=Ses., eine Herabsehung der Kente; und zwar erscheint für die erste Periode eine solche auf 300 Fr., für die zweite Periode eine solche auf 300 Fr., für

# Demnach hat bas Bundesgericht

#### erkannt:

Die Berufung wird in dem Sinne als begründet erklärt, daß die dem Kläger von der Beklagten zu zahlende Rente herabgesetzt wird: für die Zeit vom 1. Januar 1905 bis zum 1. Januar 1909 auf 300 Fr., für die Zeit vom 1. Januar 1909 an auf 500 Fr.; im übrigen wird die Berufung abgewiesen. Demgemäß hat die Beklagte dem Kläger zu bezahlen:

a) 117 Fr. für Heilungskosten und 12 Fr. für erlittenen Mazterialschaden, beide Beträge verzinslich zu 5 % seit 2. Januar

1898;

b) 360 Fr. für Erneuerung und Reparatur bes Stelzsußes

bis zum 1. Januar 1909;

c) eine lebenslängliche, jeweilen zum voraus zahlbare Rente von 75 Fr. per Jahr vom 1. Januar 1909 hinweg für Anschaffung und Reparaturkosten für ein künstliches Bein;

d) eine Rente von 300 Fr. per Jahr für die Zeit vom 1. Januar 1905 bis 1. Januar 1909, jeweilen zum voraus zahlbar

auf 1. Januar 1905, 1906, 1907 und 1908;

e) eine lebenslängliche Rente von 500 Fr. per Jahr vom 1. Januar 1909 hinweg, jeweilen zum voraus zahlbar.

# II. Haftpflicht für den

# Fabrik- und Gewerbebetrieb. — Responsabilité pour l'exploitation des fabriques.

2. Urteil vom 24. Januar 1901 in Sachen Papierfabrik Biberift gegen Rühne.

Art. 5 litt. d des Fabrikgesetzes. Art. 3 F.-H.-G. Verjährung der Haftpflichtkluge aus Fabrikkrankheit. Art. 12 F.-H.-G. « Amtlicher Ausweis » der Berufskrankheit. Stellung des Bundesgerichtes, Beweis der Berufskrankheit, sowie des Kausalzusammenhanges der Erkrankung mit der Fabrikarbeit, Art. 3 F.-H.-G. Was heisst « durch den Betrieb der Fabrik »? Art. 5 litt. c. F.-H.-G. Selbstverschulden des Klägers, bestehend in der Fortsetzung der Arbeit trotz Erkennens der durch sie herbeigeführten Krankheit; Art. 5 litt. d F.-H.-G.

A. Mit Urteil vom 1. Dezember 1900 hat das Obergericht des Kantons Solothurn erkannt:

Die Beklagte ist gehalten, dem Kläger für völlige dauernde Arbeitsunfähigkeit zu bezahlen: den Betrag von 5000 Fr. samt Zins zu  $5\,^0/_0$  seit 27. März 1898.

B. Gegen dieses Urteil erklärten rechtzeitig und in gesetzlicher Form die Beklagte die Berufung und der Kläger die Anschlußsberufung an das Bundesgericht. Die Beklagte beantragte vollsständige Ubweisung der Klage und eventuell Zuspruch einer Entschädigung von höchstens 2000 Fr. Der Kläger stellte den Antrag, die zuzuerkennende Entschädigung auf 6000 Fr., eventuell immerhin höher als auf 5000 Fr. festzusehen.

C. In der heutigen Verhandlung erneuern die Parteien die gestellten Berufungs- bezw. Anschlußberufungsanträge.

Das Bundesgericht zieht in Ermägung:

1. Der Kläger Emil Kühne ist geboren 1861, verheiratet und Vater von fünf Kindern, von denen das älteste im Jahre 1887 und das jüngste im Jahre 1899 geboren wurde. Vom 25. Ausgust 1884 bis 30. September 1885 war Kühne bei Jung und